

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

27 mars 2014

PROPOSITION DE LOI

**visant à redessiner les cantons de Beringen et
Neerpelt-Lommel**

(déposée par
MM. Peter Vanvelthoven, Patrick Dewael,
André Frédéric et Raf Terwingen)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

27 maart 2014

WETSVOORSTEL

**tot hertekening van de kantons Beringen en
Neerpelt-Lommel**

(ingediend door de heren
Peter Vanvelthoven, Patrick Dewael,
André Frédéric en Raf Terwingen)

RÉSUMÉ

Cette proposition de loi redessine les cantons de Beringen et Neerpelt-Lommel, et règle les mesures transitoires pour les affaires pendantes ainsi que pour les magistrats et le personnel judiciaire travaillant dans le canton de Neerpelt-Lommel, qui est scindé. La réforme des arrondissements et les nouvelles règles en matière de mobilité sont prises en compte à cet égard. La nomination automatique du juge de paix de complément en qualité de titulaire n'est toutefois pas possible sans passer par un appel à candidature et par la procédure de nomination légale.

SAMENVATTING

Dit wetsvoorstel hertekent de kantons Beringen en Neerpelt-Lommel, en regelt de overgangsmatregelen voor de hangende zaken en voor de magistraten en het gerechtspersoneel die werkzaam zijn in het kanton Neerpelt-Lommel, dat wordt opgesplitst. Er is daarbij rekening gehouden met de hervorming van de arrondissementen en de nieuwe mobiliteitsregels. Een automatische benoeming van de toegevoegde vrederechter als titularis is echter niet mogelijk zonder een oproep tot kandidaat en de wettelijke benoemingsprocedure.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
FDF	:	Fédéralistes Démocrates Francophones
LDD	:	Lijst Dedecker
MLD	:	Mouvement pour la Liberté et la Démocratie
INDEP-ONAFH	:	Indépendant-Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications:		Afkortingen bij de nummering van de publicaties:	
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral	CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Compte Rendu Analytique	CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toezpraken (met de bijlagen)
PLEN:	Séance plénière	PLEN:	Plenum
COM:	Réunion de commission	COM:	Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes: Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.lachambre.be courriel : publications@lachambre.be	Bestellingen: Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.dekamer.be e-mail : publicaties@dekamer.be
Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC	De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Avec ses 106 000 habitants, le canton de Neerpelt-Lommel est le deuxième canton le plus important en termes de chiffres de la population. Sa population est pratiquement le double de celle des autres cantons. Grâce à sa scission, le canton de Lommel comptera environ 57 950 habitants et celui de Neerpelt environ 63 400 habitants, soit la moyenne des autres cantons.

Cela permettra également de mieux répartir la charge de travail découlant des établissements de soins. Le canton de Lommel comptera ainsi cinq maisons de repos (trois à Lommel, une à Bourg-Leopold et une à Hechtel-Eksel), ainsi que plusieurs résidences-services situées dans toutes ces communes. Le canton de Neerpelt, quant à lui, comptera cinq maisons de repos, deux hôpitaux et trois établissements pour personnes handicapées.

Le double canton compte aujourd'hui un juge de paix et un juge de complément.

Ce magistrat de complément peut assurer l'ensemble du service du nouveau canton, éventuellement en tant que juge de paix effectif. L'actuel juge de paix de complément se charge d'ores et déjà d'une partie des audiences de Beringen. Le transfert de Bourg-Léopold déchargera également le canton de Beringen.

Cette réforme n'occasionnera pas de coûts supplémentaires, dès lors que tant l'infrastructure (justice de paix complètement équipée) que le personnel sont disponibles. Au contraire, la création d'un nouveau canton entraînera la suppression des frais de déplacement du juge de paix (3 000 km/an), du juge de paix de complément (7 000 km/an), du personnel (5 000 km/an) et du greffier en chef (2 000 km/an), soit un total de 17 000 km/an.

COMMENTAIRE DES ARTICLES

Art. 2

Cet article vise à adapter l'annexe du Code judiciaire.

Art. 3 à 7

Ces articles prévoient les mesures de transition afférentes aux affaires pendantes et aux magistrats

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het kanton Neerpelt-Lommel is met 106 200 inwoners het op een na grootste kanton wat inwonersaantallen betreft. Het inwonersaantal is nagenoeg het dubbele van wat gangbaar is in de andere kantons. Door de splitsing zal het kanton Lommel circa 57 950 en voor Neerpelt circa 63 400 inwoners overblijven wat in de lijn ligt van andere kantons.

Ook de werklust als gevolg van verzorgingsinstellingen wordt zo beter verdeeld. Voor het kanton Lommel betekent dit dat ze zal instaan voor 5 rusthuizen (3 Lommel, 1 Leopoldsburg, 1 Hechtel-Eksel) en meerdere serviceflats in al deze gemeenten. Voor het kanton Neerpelt betekent dit dat er 5 rusthuizen, twee ziekenhuizen en drie instellingen voor gehandicapten overblijven.

Het dubbele kanton telt vandaag een vrederechter en een toegevoegd rechter.

Deze toegevoegde magistraat kan, eventueel als effectieve vrederechter van het kanton, de volledige dienst van het nieuwe kanton waarnemen. De huidige toegevoegde vrederechter neemt nu reeds een deel van zittingen van Beringen voor zijn rekening. Door de overheveling van Leopoldsburg zal Beringen ook ontlast worden.

Deze hervorming zal geen extra kosten met zich meebrengen vermits zowel de infrastructuur (volledig uitgerust vredegerecht) als het personeel voorhanden zijn. Integendeel, door de vorming van een nieuw kanton vallen de verplaatsingskosten voor de vrederechter (3 000 km/jaar), toegevoegde vrederechter (7 000 km/jaar) en het personeel (5 000 km/jaar) en Hoofdgriffier (2 000 km/jaar) of een totaal van 17 000 km per jaar weg.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING

Art. 2

Het bijvoegsel van het Gerechtelijk Wetboek wordt aangepast.

Art. 3 tot 7

Deze artikelen bevatten overgangsmaatregelen die de overgang moeten regelen voor de hangende zaken

et au personnel judiciaire travaillant au sein du canton scindé. Il est tenu compte, à cet égard, de la réforme des arrondissements judiciaires et des nouvelles règles en matière de mobilité. Il ne peut toutefois pas être procédé à une nomination automatique du juge de paix de complément en tant que titulaire sans passer par un appel aux candidats et par la procédure légale de nomination.

en voor de magistraten en het gerechtspersoneel die werkzaam zijn in het kanton dat wordt opgesplitst. Er is daarbij rekening gehouden met de hervorming van de arrondissementen en de nieuwe mobiliteitsregels. Een automatische benoeming van de toegevoegde vrederechter als titularis is echter niet mogelijk zonder een oproep tot kandidaat en de wettelijke benoemingsprocedure.

Peter VANVELTHOVEN (sp.a)
Patrick DEWAELE (Open Vld)
André FRÉDÉRIC (PS)
Raf TERWINGEN (CD&V)

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Art. 2

Dans la section 2 de l'article 1^{er} de l'annexe au Code judiciaire, les modifications suivantes sont apportées:

1° les mots "Ham, Bourg-Leopold, Tessenderlo" sont remplacés par les mots "Ham, Tessenderlo";

2° les mots "Les villes de: Hamont-Achel, Lommel, Peer, et les communes de: Hechtel-Eksel, Neerpelt, Overpelt, forment un canton judiciaire dont les sièges sont établis à Neerpelt et à Lommel." sont remplacés par les mots: "La ville de: Lommel, et les communes de: Hechtel-Eksel, Bourg-Leopold, forment un canton judiciaire; le siège est établi à Lommel.

Les villes de: Peer, Hamont-Achel et les communes de: Neerpelt, Overpelt, forment un canton judiciaire. Le siège de la juridiction est établi à Neerpelt;".

Art. 3

Les juridictions dont la présente loi modifie le ressort territorial restent saisies de toutes les affaires portées devant elles, même si le lieu qui a déterminé leur compétence territoriale appartient désormais au ressort d'une autre juridiction.

Art. 4

Le juge de paix qui, au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi, est titulaire du canton de Neerpelt-Lommel, qui est scindé, devient titulaire du nouveau canton de Neerpelt.

Art. 5

Le juge de paix de complément qui, au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi, exerce ses fonctions dans le canton de Neerpelt-Lommel, qui est scindé, devient compétent pour le canton de Lommel jusqu'à la désignation du nouveau titulaire.

WETSVOORSTEL**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

Art. 2

In afdeling 2 van artikel 1 van het bijvoegsel bij het Gerechtelijk Wetboek worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "Ham, Leopoldsburg, Tessenderlo" worden vervangen door de woorden "Ham, Tessenderlo";

2° de woorden "De steden: Hamont-Achel, Lommel, Peer, en de gemeenten: Hechtel-Eksel, Neerpelt, Overpelt, vormen een gerechtelijk kanton met zetel te Neerpelt en te Lommel." worden vervangen door de woorden: "De stad: Lommel, en de gemeenten: Hechtel Eksel, Leopoldsburg vormen een gerechtelijk kanton; de zetel is gevestigd te Lommel.

De steden: Peer, Hamont-Achel en de gemeenten: Neerpelt, Overpelt vormen een gerechtelijk kanton. De zetel van het gerecht is gevestigd te Neerpelt;".

Art. 3

Voor de gerechten waarvan het rechtsgebied wordt gewijzigd door deze wet, blijven alle zaken aanhangig die er aangebracht zijn, zelfs indien de plaats waardoor de territoriale bevoegdheid was bepaald voortaan tot het rechtsgebied van een ander gerecht behoort.

Art. 4

De vrederechter die, op het ogenblik van de inwerkingtreding van deze wet, titularis is van het kanton Neerpelt-Lommel dat wordt opgedeeld, wordt titularis van het nieuwe kanton Neerpelt.

Art. 5

De toegevoegde vrederechter die op het ogenblik van de inwerkingtreding van deze wet, werkzaam is in het kanton Neerpelt-Lommel, dat wordt opgedeeld, wordt bevoegd voor het kanton Lommel tot de aanwijzing van de nieuwe titularis.

Art. 6

Dans l'attente de la nomination du greffier en chef des justices de paix et du tribunal de police de l'arrondissement du Limbourg, le greffier en chef du canton de Neerpelt-Lommel, qui est scindé, reste compétent pour les deux justices de paix.

Art. 7

Le personnel de greffe de niveau C et D reste attaché au siège dans lequel il exerçait ses fonctions et qui devient le siège du nouveau canton.

25 mars 2014

Art. 6

In afwachting van de benoeming van de hoofdgriffier van de vredegerichten en politierechtbank in het arrondissement Limburg, blijft de hoofdgriffier van het kanton Neerpelt-Lommel dat wordt opgedeeld, bevoegd voor beide vredegerichten.

Art. 7

Het griffiepersoneel van niveau C en D blijft verbonden aan de zetel waarin het werkzaam was en dat nu de zetel wordt van het nieuwe kanton.

25 maart 2014

Peter VANVELTHOVEN (sp.a)
Patrick DEWAELE (Open Vld)
André FRÉDÉRIC (PS)
Raf TERWINGEN (CD&V)